

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 43 (1917)  
**Heft:** 10

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Wer wird Stadtpräsident?

Mer bruchid 3' Süri leider  
En neue Präsident:

Das isch nid ganz so eisach,  
Wie mänge meine chönnnt.

Es brucht do gar vil Sache,  
Wie mer in Bäldi gseht —  
's hangt mängs no drum und dra do,  
D' Gschidi allei tuet's ned.

Wänn's nu uf d' Gschidi achäm,  
So gieng das Ding ganz gmach;  
Mer händ bloß gschidi Stadtröt,  
Das isch e-n-alti Sach!

Doch mueß me-n-au uf anders  
Es biželi Rückſicht neh:  
Do happerit's dänn bi mängem,  
Ihr werdid's sofort gseht.

De Lang — sääb isch ganz sicher —  
De het eim 3'wenig hoor —  
Der Klöti schint eim 3'jung 3'si,  
So chunnts mir wenigstens vor;

Der Bossert raukt 3'vil Stümpe  
Und gseht nid grad so guet —  
Der Kern isch 3'jodial und  
Es 3'burschikoses Bluet;

Der Pfüger isch 3'schlampampig  
In Rock und Kuet und hoor,  
Der Vogelsanger chunt eim  
J der Sarb nid waschächt vor;

Der Nägeli schint mer 3'dick 3'si,  
Das findet me-n-allgmein doch —  
Der Streuli vil 3'vil sachlich  
Und himmeltrurig troch.

Er gsehnd, es isch en jede,  
Trotz mängem guete Ding,  
Mit 'm Billeter vergliche,  
Sür so en Poste 3'gring.  
  
Es mangelt alle-n-achte  
— Ich säg's mit Rächt und Sug —  
Das, was der alt halt gha hät:  
En richtig groÙe Zug!

Jä nu — was wämer mache?  
Ein wärd's halt — selle wie!  
J dänk, es isch am g'schidste,  
Mer länd sie hälmli zieh!

abgegeben. Ich benützte die Gelegenheit und legte in meiner bernischen Urvölkigkeit mit zürcherischer Kühnheit und baslerischer Vornehmheit los: „Hören Sie mal, Wilson, wir beide wollen nun mal den ganzen Krempel so anfassen, wie es sich gehört.“

„Aber, lieber Herr Unverstand,“ erwiderte der Präsident, „das habe ich ja schon getan, denn ich habe Ihr Kommen vorausgeahnt.“ Worauf ich entgegnete: „Na ja, schöne Seelen finden sich zu Wasser und zu Lande.“

„Ganz einverstanden,“ sagte Wilson, „aber wie wollen Sie nach dem alten Europa zurück bei dieser Doppelblockade, denn alle Tage kann ich keinen „Rochester“ oder „Orleans“ nach Bordeaux senden.“

„O!“ gab ich stolz, im Bewußtsein des Alterswertsberwohners zur Antwort, „in Europa kommen Sie jetzt schon ohne Unverständ aus. Ich denke mir, Sie werden mich hier in Amerikä nötiger gebrauchen, da Sie ja in neuester Zeit ohne mich gar nichts machen können.“

Jetzt schaute mich aber Wilson doch etwas bedenklich an, seine linke Hand griff gleitend nach einem Papierblock, seine rechte Hand zitternd nach einem Bleistift und da ich fürchtete, er werde mir nun eine seiner beliebten Noten versetzen, hielt ich es für geratener, meinen ersten Besuch abzukürzen, mit welcher Verkürzung ich verbleibe Ihr

Taugott Unverstand.

## Die Teuerung

Nun kommt die Zeit der schweren Not,  
Wo alles geht in Sack und Drilch,  
Weil teuer war nun schon das Brot  
Und teurer wird auch noch die Milch.

Mit dreunddreißig Rappen hat  
Man ausgebnobelt nun den Preis  
Und hat geknickt durch diese Tat  
Ein manches jugendsfrische Reis.

Nun ist die Zeit der schweren Not,  
Die Not der Kohlen und der Weggen;  
Nun muß sich selbst in Weiß und Rot  
Der Schweizer nach der Decke strecken.

Nun wird geflucht und raisoniert,  
Um meistens bei Xapaun und Sischen,  
Mit vollgestopftem Munde wird  
Geschimpft an den belad'n Tischen.

Man spricht, indem man Bordelug säuft,  
Was sagt das Volk zu solchen Sachen,  
Wenn man ihm immer Schulden häuft,  
Wird es wohl weinen oder lachen?

Und weiter schiebt die große Zahl  
Der Lebensmittel-Spekulanten,  
Dieweil das Volk in seiner Qual  
Des Lebens Sehnsucht darf vergahten.

Ein Narrenhaus ist nun die Welt,  
Man schlägt sich tot und spricht von Srieden,  
Und wer vor ihr den Spiegel hält,  
Der wird als Querkopf streng gemieden.

Noch eine Rettung bleibt, der Durst,  
Der alle Schweizerherzen hält zusammen,  
Man trinkt und isst die Leberwurst  
Und neu kann sich der Mut entflammen.

Germann Straehl

## Zeitungsmeldung

„Mit dem Schiffe „Victoria“ sind auch zweieinhalb weiße und dreieinhalb Zeger-Amerikaner verloren.“

Alle Tage das blöde Geschrei:

Es war auch ein Amerikaner dabei!

Er ist mitgekommen und mitverloren —

Konnte die Menschheit mehr von ihm hoffen,

Als von einem Mann anderer Nation?

Gewiß; dem Verdiente seinen Lohn!

Aber von der ganzen U. S.-Kultur

Und den Herren von Wilsons Natur,

Und denen vom Genre Roosevelt

Haben wir gerade genug auf der Welt.

Und ob Savas und Reuter schnauben und schrein,

Dass Amerikaner dabei gewesen sein —

Wir sind doch nicht, wie jene, Lakai'n

Und preisen die Amerikaner nicht als das Heil

Und die Blüte der Menschheit. Im Gegenteil.

Darum, Freunde, kommen Savas und Reuter geloßen

Und schreien, Amerikaner seien verschlossen —

Gib dieses Gewächs, bitte, bitte, nicht weiter,

Nein: im Papierkorb verschwinde es heiter,

Und denke bei dir: Ich bin kein Kalb,

Ich weiß, weswegen sie weinen. Deshalb. S. m. ihm

## Variante

zur Sabel: „Der Suchs und die Trauben“: Als am letzten Sonntag des Monats der Staatsbeamte seinen Zahltag noch nicht gehabt hatte, rief er aus: „Es gibt doch nichts Schöneres als das Sammelen und das Vergnügen, den Sonntag zuhause im Kreise der Lieben, verbringen zu dürfen.“ S.

Redaktion: Paul Altheer, Telefon 1233.  
Druck und Verlag: Jean Frey, Zürich, Dianastraße 5  
Telephon 4655.

**Ara Liqueurs**

„ARA“-Liköre

Die neue feine Schweizer-Marke. — Bester Ersatz für ausländische Marken.

Anisette - Cherry Brandy  
Crème de Menthe  
Curaçao — Cumin  
Crème de Vanille

1/2 Flasche	1/2 Flasche
Fr. 7.—	Fr. 3.75
1/4 Flasche	Taschen-Flacon
Fr. 2.—	Fr. 2.25